



12.12.2014  
ZZ - 599

MINISTERIO DE HACIENDA  
21 ENE 2015  
TOTALMENTE TRAMITADO  
DOCUMENTO OFICIAL



5542046

MINISTERIO DE HACIENDA  
OFICINA DE PARTES  
RECEPCION

REF.: APRUEBA PRESUPUESTO DE CAJA Y ESTADO DE RESULTADOS DE LA EMPRESA PORTUARIA COQUIMBO PARA EL AÑO 2015.

CONTRALORIA GENERAL  
TOMA DE RAZON  
RECEPCION

SANTIAGO, 24 DIC 2014

MINISTERIO DE HACIENDA  
*[Signature]*  
JEFE OFICINA DE PARTES

EXENTO Nº 411

DEPART. JURIDICO		
DEPART. Y REGISTRO		
DEPART. CONTABL.		
SUB DEPT. C. CENTRAL		
SUB DEPT. E. CUENTAS		
SUB DEPT. C.P. Y BIENES RAC		
DEPART. AUDITORIA		
DEPART. V.O.P., U., T		
SUB DEPT. MUNICIPI.		

VISTOS: El artículo 11° de la Ley Nº 18.196; el artículo 3° de la Ley Nº 19.880; los Decretos Exentos del Ministerio de Hacienda Nºs 724, de 2001; 811, de 2010; y la Circular del Ministerio de Hacienda Nº 31, de 06.10.2014,

DECRETO:

- I. **APRUEBESE** el Presupuesto de Caja para el año 2015 de la "Empresa Portuaria Coquimbo", en los términos que a continuación se indican:

REFRENDACION

REF POR S \_\_\_\_\_  
 IMPUTAC. \_\_\_\_\_  
 ANOT POR S \_\_\_\_\_  
 IMPUTAC. \_\_\_\_\_  
 DEDUC DTD \_\_\_\_\_

--	--	--



10644/2014

//-

**EMPRESA PORTUARIA COQUIMBO****PRESUPUESTO DE CAJA 2015**

<b><u>SUBT</u></b>	<b><u>ÍTEM</u></b>	<b><u>ASIG</u></b>	<b><u>DENOMINACIÓN</u></b>	<b><u>MILLONES DE</u></b> <b><u>\$</u></b>
			<b><u>INGRESOS</u></b>	<b><u>1.692,1</u></b>
01			INGRESOS DE OPERACIÓN	1.583,1
	01		Venta de Bienes y Servicios	475,0
	02		Canon y/o Peajes	1.108,1
02			RENTA DE INVERSIONES	3,5
04			VENTA DE ACTIVOS	100,0
	42		Activos Financieros	100,0
07			OTROS INGRESOS	2,4
	79		Otros	2,4
11			SALDO INICIAL DE CAJA	3,1
			<b><u>GASTOS</u></b>	<b><u>1.692,1</u></b>
21			GASTOS EN PERSONAL (1)	220,1
23			BIENES Y SERVICIOS PARA PRODUCCIÓN	200,9
24			DESAHUCIOS Y OTRAS INDEMNIZACIONES	66,0
	30		Anticipos, Finiquitos y Otros	66,0
		001	Finiquitos de Cargo de la Institución	66,0
25			TRANSFERENCIAS CORRIENTES	833,1
	34		Transferencias al Fisco	833,1
		001	Impuesto a la Renta D.L. N° 824, de 1974	55,8
		002	Impuesto a la Renta D.L. N° 2.398, de 1978	173,3
		003	Impuesto al Valor Agregado D.L. N° 825, de 1974	204,0
		004	Dividendos, Anticipos y/o Ut. Art. 29 D.L. N° 1.263, d 1975	400,0
32			INVERSIÓN FINANCIERA	350,3
	80		Compra de Títulos y Valores	350,3
90			SALDO FINAL DE CAJA	21,7

**GLOSAS:**

(1): Dotación máxima de personal: 7.

//.

12.12.2014  
Z-599

II. **APRUEBESE** el Estado de Resultados para el año 2015, de la "Empresa Portuaria Coquimbo", en los siguientes términos:

**EMPRESA PORTUARIA COQUIMBO**

**ESTADO DE RESULTADOS 2015**

<b><u>DENOMINACIÓN</u></b>	<b><u>MILLONES DE \$</u></b>
Ingresos ordinarios	1.352,6
Consumo de materias primas y materiales secundarios	(2,2)
Gastos en personal	(139,9)
Depreciación y amortización	(143,6)
Otros gastos, por naturaleza	(372,2)
Ingresos financieros	10,8
Costos financiero	(7,5)
Resultados por unidad de reajuste	0,7
Otros ingresos distinto de operación	4,7
<b>Ganancia(pérdida) antes de Impuestos</b>	<b>703,4</b>
Gasto por Impuesto a las Ganancias	(336,9)
<b>Ganancia (pérdida)</b>	<b>366,5</b>

**ANÓTESE Y COMUNÍQUESE**

**POR ORDEN DE LA PRESIDENTA DE LA REPÚBLICA**



**LUIS FELIPE CÉSPEDES CIFUENTES**  
**MINISTRO DE ECONOMÍA,**  
**FOMENTO Y TURISMO**



**ALBERTO ARENAS DE MESA**  
**MINISTRO DE HACIENDA**

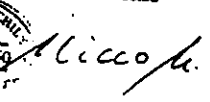


REPUBLICA DE CHILE  
MINISTERIO ECON. F. T. Y TURISMO



**ANDRÉS GÓMEZ LOBO ECHENIQUE**  
**MINISTRO DE TRANSPORTES Y**  
**TELECOMUNICACIONES**

Lo que transcribo a usted para su conocimiento.  
Saluda Atta. a usted



**Alejandro Mico Aguayo**  
**Subsecretario de Hacienda**